



ORGANIZACIÓN DE AVIACIÓN CIVIL INTERNACIONAL
Oficina Regional Sudamericana

**SEXTA REUNIÓN DEL PROGRAMA DE ARREGLO DE COLABORACIÓN PARA LA
PREVENCIÓN Y GESTIÓN DE SUCESOS DE SALUD PÚBLICA EN LA AVIACIÓN CIVIL
(CAPSCA), AMÉRICAS**

WWW.CAPSCA.ORG

INFORME FINAL

Ciudad de Panamá, Panamá, del 16 al 18 de septiembre de 2015

Preparado por la Secretaría

La designación empleada y la presentación del material en esta publicación no implican expresión de opinión alguna por parte de la OACI, referente al estado jurídico de cualquier país, territorio, ciudad o área, ni de sus autoridades, o a la delimitación de sus fronteras o límites.

ÍNDICE

Contenido	Página
Índice	i-1
Reseña	ii-1
ii.1 Lugar y fecha de la Reunión	ii-1
ii.2 Ceremonia inaugural	ii-1
ii.3 Organización, Oficiales y Secretaría	ii-1
ii.4 Idiomas de trabajo	ii-1
ii.5 Programa y Presentaciones.....	ii-2
ii.6 Asistencia	ii-4
Lista de Participantes	iii-1
Logros y Resultados	1-1
Introducción	1-1
Visita al Aeropuerto Internacional de Tocumen.....	1-1
Conclusiones	1-1

RESEÑA

ii.1 **Lugar y fecha de la reunión**

La Sexta Reunión del Programa de Arreglo de Colaboración para la prevención y gestión de sucesos de salud pública en la aviación civil (CAPSCA), Américas se llevó a cabo del 16 al 18 de septiembre de 2015 en el Hotel Holiday Inn , Clayton, Ciudad de Panamá, Panamá.

ii.2 **Ceremonia Inaugural**

El Ing. Alfredo Fonseca Mora, Director de la Autoridad de Aeronáutica Civil (ACC), de Panamá, pronunció el discurso de inauguración y dio la bienvenida a los participantes de los Estados y Organizaciones Internacionales; y expresó sus mejores deseos para un trabajo productivo; el Dr. Israel Cedeño González, Coordinador Nacional de Vigilancia Sanitaria Internacional (Punto Focal del RSI), en representación del Ministro de Salud de Panamá, expresó su satisfacción por la organización de la reunión y deseó un fructífero trabajo durante las sesiones consecutivas.

Asimismo, el Sr. Pablo Lampariello, Oficial de Seguridad de la Aviación y Facilitación para la Región SAM de la Organización de Aviación Civil Internacional (OACI), Coordinador Regional de Sudamérica del Proyecto CAPSCA Américas, agradeció en nombre de la OACI y de la Organización Panamericana de la Salud/Organización Mundial de la Salud (OPS/OMS), agradeció al Estado de Panamá por ser anfitrión de este evento tan importante de CAPSCA, e hizo extensivo su agradecimiento a la Autoridad Aeronáutica Civil de Panamá, Ministerio de Salud, Ministerio de Gobierno, Tocumen S.A. y a todos los que de una forma u otra forma fueron parte de la organización de la Sexta Reunión CAPSCA Américas.

Igualmente, alentó a los Estados y Organizaciones Internacionales a solicitar, a partir de octubre de 2015, visitas de asistencia técnica de CAPSCA a los Estados que aún no la hubieran hecho, así como visitas de seguimiento a los que ya hubiesen recibido dicha visita. También señaló la disponibilidad limitada de fondos para realizar dichas visitas de seguimiento.

El Dr. Milton Henríquez, Ministro de Gobierno de Panamá, estuvo presente en la ceremonia inaugural.

ii.3 **Organización, Oficiales y Secretaría**

El Sr. Pablo Lampariello, Oficial de Seguridad de la Aviación y Facilitación para la Región SAM de la Organización de Aviación Civil Internacional (OACI) y Coordinador Regional para SAM del Proyecto CAPSCA Américas, actuó como Secretario del evento, con el apoyo del Sr. Jaime Calderón, Especialista Regional de Aeródromos y Ayudas Terrestres (AGA) de la Oficina Regional para Norteamérica, Centroamérica y Caribe (NACC) de la OACI y Coordinador Regional para NACC de CAPSCA Américas.

ii.4 **Idiomas de Trabajo**

Los idiomas de trabajo fueron español e inglés, con interpretación simultánea.

ii.5 **Programa y Presentaciones**

El programa se menciona a continuación:

Miércoles, 16 de septiembre de 2015

Horario	Actividad	Orador
08:30 – 09:00	Registro de Participantes	
09:00 – 09:45	Ceremonia de apertura	<ul style="list-style-type: none"> - Por el Equipo de la Organización de Aviación Civil Internacional (OACI) -CAPSCA Sr. Pablo Lampariello - Asesora Regional – Reglamento Sanitario Internacional (RSI), Organización Mundial de la Salud (OMS)/Organización Panamericana de la Salud (OPS) Dra. Roberta Andraghetti - Coordinador Nacional de Vigilancia Sanitaria Internacional, Punto Focal del RSI, Ministerio de Salud Dr. Israel Cedeño González – - Vicepresidente de Mercadeo Comercial y Nuevos Negocios TOCUMEN S.A. Sr. Carlos Rodríguez - Director General, Autoridad Aeronáutica Civil de Panamá, Ing. Alfredo Fonseca Mora
09:45 – 10:00	Foto de grupo	
10:00 – 10:30	<i>Pausa para el café</i>	
10:30 – 11:00	<ul style="list-style-type: none"> - Visitas de asistencia de CAPSCA – Lecciones aprendidas - Revisión de las conclusiones de reuniones previas del CAPSCA América, Barbados 	Coordinador Regional NACC OACI / CAPSCA Sr. Jaime Calderón
11:00 – 11:30	- Revisión de las conclusiones de la última Reunión Mundial de CAPSCA	Coordinador Regional NACC OACI / CAPSCA Sr. Jaime Calderón
11.30 – 12.00	Estado de implementación del Reglamento Sanitario Internacional (RSI) en las Américas Revisión de los resultados del Simposio Mundial de CAPSCA	Asesora Regional – Reglamento Sanitario Internacional (RSI), OPS/OMS Dra. Roberta Andraghetti
12:00 – 12.30	Brote epidémico del virus del Ébola en África Occidental: establecimiento, mejoras y operacionalización de la colaboración intersectorial con relación al sector de transporte aéreo.	Asesora Regional – Reglamento Sanitario Internacional (RSI), OPS/OMS Dra. Roberta Andraghetti
12:30 – 13:00	Salud Pública de Panamá en la atención a los brotes epidemiológicos	Ministerio de Salud Pública de Panamá, Salud Pública Tocumen Dr. Aquilino Jiménez
13:00 – 13:30	Servicios de Tránsito Aéreo	ATM, Autoridad Aeronáutica Civil de Panamá, Sr. Juan Pérez
13:30 – 14:00	Procedimiento para la Coordinación en Caso de Epidemia declarada en el Aeropuerto- TOCUMEN S.A	Gerente de Operaciones, Tocumen Sr. Claudio Dutary

Horario	Actividad	Orador
14:00 - 14:30	Plan de Contingencia del Aeropuerto en conexión con el Anexo 18 del Convenio Internacional de Aviación Civil de la OACI	Jefe de la Sección de Seguridad Operacional de la Carga, OACI Montreal, Sra. Katherine Rooney
14:30 – 15:00	<i>Pausa para el café</i>	
15:00 – 15:30	Estado de preparación del aeropuerto para afrontar los brotes epidémicos – Visita de asistencia a los aeropuertos: Metodología y objetivos	Asesor Técnico de OACI/CAPSCA Dr. Juan Carlos Monteza
15:30 – 16:00	<ul style="list-style-type: none"> - Resultados sobre el análisis de la Visita de Asistencia a los Aeropuertos Internacionales Tocumen Y marcos A. Gelabert, 20 – 21 de septiembre de 2010 - Consejos para la participantes para la visita del 17 de septiembre al aeropuerto - Preguntas y respuestas 	Asesor Técnico de OACI/CAPSCA Dr. Juan Carlos Monteza Autoridad Aeronáutica Civil de Panamá

Jueves, 17 de septiembre de 2015

Horario	Actividad	Orador
08:30 – 08:45	Sesión informativa para la visita del aeropuerto y Proceso de seguridad para el acceso	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá Asesor Técnico de OACI/CAPSCA Dr. Juan Carlos Monteza
08:45 – 09:00	<i>Pausa para el café</i>	
09:00 – 12:30 09:00 – 12:30	<p>Grupo No. 1 - Visita al aeropuerto</p> <ul style="list-style-type: none"> - Área de Control de Tránsito Aéreo - Torre de Control de Tránsito Aéreo - Posición asignada de parqueo de la aeronave - Centro de Operaciones de Emergencia del Aeropuerto - Ubicación de las instalaciones de inspección de pasajeros - Ubicación de las instalaciones de detección de casos sospechosos y entrevista y evaluación de contacto - Servicios Médicos y de Salud de Puerto - Presentación, seguridad de la aviación, migraciones, aduanas y cuarentena - Cualquier otra institución/área/instalación involucrada en eventos de salud pública 	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá Asesor Técnico de OACI/CAPSCA Dr. Juan Carlos Monteza
	Grupo No. 2 - Ejercicio de mesa, con los participantes que no realizaron la visita al Aeropuerto	Dra. Anayansi Pinzón Dra. Karina Flores Dr. José Valente Aguilar Zinser Dr. Carlos Staff
12:30 – 13:30	Sesión de cierre y de discusión sobre los resultados preliminares de la visita a los aeropuertos de Panamá, comparados con los resultados de la visita de 2010	Asesor Técnico de OACI/CAPSCA Dr. Juan Carlos Monteza
13:30 – 14:00	Seguridad de la Aviación (AVSEC) en conexión con CAPSCA	Oficial Regional de Seguridad de la Aviación, OACI, Oficina Sudamérica Sr. Pablo Lampariello

Viernes, 18 de septiembre de 2015

Horario	Actividad	Orador
09.00 – 09.30	Panamá - Plan Nacional de Aviación y reglamento nacionales de aviación con respecto a la Salud Pública y normas relacionadas	Jefa de Unidad de Medicina Aeronáutica y Factores Humanos Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá Dra. Anayansi Pinzón
09.30 – 10.00	CAPSCA México	Director General de Protección y Medicina Preventiva en el Transporte DGAC México Dr. José Valente Aguilar Zinser
10:00 – 10:30	<i>Pausa para el café</i>	
10:30 – 11:00	Protección de la Salud Pública en Chile: Tarea de todos	Contralor Médico, Dirección General de Aeronáutica Civil de Chile Dra. Karina Flores
11:00 – 11:30	Plan de actividades futuras de CAPSCA América y Proceso de Certificación de Aeródromos	Coordinador Regional NACC OACI / CAPSCA Sr. Jaime Calderón
11:30 – 12:00	Resultados y conclusiones de la Quinta Reunión de CAPSCA Américas, Barbados Resultados y conclusiones de la Sexta Reunión de CAPSCA Américas Discusión en plenaria	Coordinador Regional SAM OACI / CAPSCA Sr. Pablo Lampariello y Asesora Regional – Reglamento Sanitario Internacional (RSI), OPS/OMS Dra. Roberta Andraghetti
12:00 – 12:20	Ceremonia de Clausura/ Entrega de Certificados	Director General, Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá Ing. Alfredo Fonseca Mora
12:20 – 12:45	<i>Café de clausura</i>	

Las presentaciones pueden bajarse del sitio web de CAPSCA Américas en el siguiente enlace: <http://www.capsca.org/Americas2013.html>.

ii.6 Asistencia

Asistieron a la Reunión 55 participantes de 17 Estados: Barbados, Belice, Brasil, Chile, Colombia, Cuba, Estados Unidos, Guyana, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Panamá, Perú, Reino Unido, República Dominicana y Surinam; un Territorio: Islas Turcas y Caicos; tres Organizaciones Internacionales: ACI - LAC, OPS/OMS y la OACI.

La Lista de Participantes consolidada se muestra en las páginas iii-1 a la iii-7.

LISTA DE PARTICIPANTES**BARBADOS**

Rajamanickam A. Manoharsingh
Stephen Harte

BELICE

Shaun Young

BRASIL

Claudia María da Costa Souza
Stefania Leirias Braga

CHILE

Karina Flores

COLOMBIA

Claudia Liliana Olarte Charry

CUBA

Alina Pérez Carreras
Carmelo Trujillo Machado

ESTADOS UNIDOS

Susan Lippold
Alex Naar
Douglas H. Hamilton
Lynn Slepiski

GUYANA

André Vaughn Kellman

HONDURAS

Alejandro Servellón
Gracia María Figueroa

ISLAS TURCAS Y CAICOS

Alexander Leroy Adams
Angela Williams-Valerio

JAMAICA

Charlesworth Roberts

MÉXICO

José Valente Aguilar Zinser
Sergio Eduardo Chávez Gómez

NICARAGUA

Bernabé Calero Cerna

PANAMÁ

Julio Martinis
Anayansi Pinzón
Eduardo de León
Fernando Alberto Bunting Vega
Pierce Prowant
Zenía Vásquez
Yosselin Roa
Nicholle Tinoco
Luis Herrera
Michael Vargas
Carlos Enrique Staff Ureña
Maria Elena Sandoval
Ana María Villanueva
Katherine Barrett
David Antonio Vos Lemos
Aquilino Jimenez Lara
Johanna Marcucci
Israel Cedeño Gonzalez
Néstor E. de Sedas S.
Liliana Miroslava López Thompson
Gabriel Acosta
Enith Rodríguez

PERÚ

Juan Carlos Monteza Neumann

REINO UNIDO

Nigel Dowdall

REPÚBLICA DOMINICANADanilo O. Marcano Céspedes
Carlos Ramón Alcántara Sánchez**SURINAM**

Vivian A. Bijnaar

ORGANIZACIONES INTERNACIONALES**ACI – LAC**Javier Martínez
Francisco Medela**OACI**Katherine Rooney
Jaime Calderón
Pablo Lampariello**OPS/OMS**

Roberta Andraghetti

LIST OF PARTICIPANTS / LISTA DE PARTICIPANTES

Name / Position Nombre / Puesto	Administration / Organization Administración / Organización	Telephone / E-mail Teléfono / Correo-e
BARBADOS		
Stephen Harte Environmental Health Specialist	Ministry of Health	Tel. + 1 (246) 4699616 + 1 (246) 2439691 E-mail hartzx@hotmail.com
Rajamanickam A. Manoharsingh Medical Officer of Health (Ports)	Ministry of Health	Tel. +1 (246) 427 8161 +1 (246) 231 3306 E-mail drmanoharsingh@hotmail.com
BELICE		
Shaun Young CAPSCA Focal Point - Aviation	DCA Belize	Tel. +1 (501) 6075412 E-mail shaun.young@civilaviation.gov.bz
BRASIL		
Claudia Maria da Costa Souza Health Regulation Expert	Brazilian Health Surveillance Agency – ANVISA	Tel. +55 (31) 3689-2008 E-mail claudia.souza@anvisa.gov.br
Stefania Leirias Braga Health Regulation Expert	Brazilian Health Surveillance Agency – ANVISA	Tel. +55 (21) 981119770 E-mail stefania.braga@anvisa.gov.br
CHILE		
Karina Flores Rojas Contralor Médico, Jefa Sección Medicina de Aviación	Dirección General de Aeronáutica Civil de Chile	Tel. +(562) 24392389 E-mail kflores@dgac.gob.cl
COLOMBIA		
Claudia Liliana Olarte Charry Directora Medicina de Aviación y Licencias Aeronáuticas.	Unidad Administrativa Especial de Aeronáutica Civil (UAEAC)	Tel. + 1(571) 296 2363 E-mail claudia.olarte@aerocivil.gov.co
CUBA		
Alina Pérez Carreras EspecialistaCHA	Organización Panamericana de la Salud (OPS-OMS)	Tel. +1 (537) 8310245 +1 (537) 8318944 ext. 119 E-mail perezali@paho.org
Carmelo Trujillo Machado Jefe del Departamento de Control Sanitario Internacional	Ministerio de Salud Pública	Tel. + 1 (537) 8396213 E-mail csiepidemiologia@infomed.sld.cu
ESTADOS UNIDOS		
Susan Lippold Quarantine Medical Officer	U.S. Centers for Disease Control and Prevention	Tel. + 1 (404) 639 1918 E-mail Stl5@cdc.gov
Alex Naar Communicable Disease Coordinator	Federal Aviation Organization (FAA)	Tel. + 1 (202) 267 7149 + 1 (202) 591 8068 E-mail Alex.naar@faa.gov

Name / Position Nombre / Puesto	Administration / Organization Administración / Organización	Telephone / E-mail Teléfono / Correo-e
Douglas H. Hamilton Deputy Team Lead, QuEST Team, Quarantine and Border Health Services Branch, Division of Global Migration and Quarantine, NCEZID	Centers for Disease Control and Prevention (CDC)	Tel. + 1 (404) 498-0747 E-mail DHHamilton@cdc.gov
Lynn Slepski Senior Public Health Advisor	Office of the Secretary of Transportation, Office of Intelligence, Security and Emergency Response	Tel. + 1 (202) 366-0533 E-mail lynn.slepski@dot.gov
GUYANA		
André Vaughn Kellman Deputy Manager – Airport Operations	Cheddi Jagan International Airport Corporation	Tel. + (592) 261 2248 E-mail kellyfus@yahoo.com
HONDURAS		
Alejandro Servellón Representante de CAPSCA en Honduras	Agencia Hondureña de Aeronáutica Civil -AHAC	Tel. + (504) 22 33-11-15 E-mail jaservellon1@gmail.com
Gracia María Figueroa Jefe Enlace OACI	Agencia Hondureña de Aeronáutica Civil –AHAC	Tel. + (504) 32272047 E-mail gfigueroa@ahac.gob.hn
ISLAS TURCAS Y CAICOS		
Alexander Leroy Adams Manager of Administration	Turks and Caicos Civil Aviation Authority	Tel. + 1 (649) 3382141 + 1 (649) 231 1569 E-mail dtforbes@gov.tc
Angela Williams-Valerio Office Administrator	Turks and Caicos Civil Aviation Authority	Tel. + 1 (649) 941 8085 + 1 (649) 331 8783 E-mail awilliams.caa@tcitway.tc
JAMAICA		
Charlesworth Roberts Medical Assessor	Jamaica Civil Aviation Authority	Tel. +1 (876) 960-3948 +1 (876) 816-6806 E-mail cjroberts@cwjamaica.com
MÉXICO		
José Valente Aguilar Zinser Director General	Protección y Medicina Preventiva en el Transporte, Secretaría de Comunicaciones y Transporte PMPT/SCT	Tel. +52 (55) 57239300 Ext. 21000 E-mail jaguilaz@sct.gob.mx
Sergio Eduardo Chávez Gómez Responsable del Area de Coordinación de Proyectos ATS	Secretaría de Comunicaciones y Transporte - SCT	Tel. +52 (55) 5786 5514 +52 (55) 2109 3514 E-mail schavgom@sct.gob.mx

NICARAGUA			
Bernabé Calero Cerna Médico Aeronáutico Evaluador	Instituto Nicaragüense de Aeronáutica Civil (INAC)	Tel. + (505) 22768580 Ext. 1710 + (505) 8948 5205 E-mail doctoraeronautico@yahoo.es	
PANAMÁ			
Julio Antonio Martinis Guerra Secretario General	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. +(507) 5019400 E-mail jmartinis@aeronautica.gob.pa	
Anayansi Pinzón Jefa de Unidad de Medicina Aeronautica y Factores Humanos	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 5019114 E-mail apinzon@aeronautica.gob.pa	
Eduardo de León Jefe de Gestión Aeronáutica	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 501 9054 + (507) 6676 4319 E-mail edeleon@aeronautica.gob.pa	
Fernando Alberto Bunting Vega Jefe de la Torre de Tocumen	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 238-2639 + (507) 6511 4917 E-mail fbunting@aeronautica.gob.pa fernandobunting_122@hotmail.com	
Pierce Prowant Inspector de Transporte Aéreo	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 501 9000 Ext. 9315 E-mail pprowant@aeronautica.gob.pa	
Zenia Vásquez Vásquez Jefa de Gestión Aeronáutica	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 6678-7500 E-mail zvasquez@aeronautica.gob.pa	
Yosselin Roa Inspectora de Gestión Aeronáutica	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 238-2646 E-mail oga@aeronautica.gob.pa	
Nicholle Tinoco Inspectora de Gestión Aeronáutica	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 238-2646 E-mail oga@aeronautica.gob.pa	
Luis Herrera Inspector de Gestión Aeronáutica	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 238-2646 E-mail oga@aeronautica.gob.pa	
Michael Vargas Hernández Oficial de Operaciones	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 501-9292 E-mail mvargas@aeronautica.gob.pa	
Carlos Enrique Staff Ureña Asesor Médico, AME	Autoridad de Aeronáutica Civil de Panamá	Tel. + (507) 66146683 E-mail cesu42@hotmail.com	
María Elena Sandoval Rivera Jefa de Seguridad Operacional (SMS)	Aeropuerto Internacional de Tocumen	Tel. + (507) 508 2984 E-mail msandoval@tocumenpanama.aero	
Ana María Villanueva Coordinadora Clínica de Urgencia	Aeropuerto Internacional de Tocumen	Tel. + (507) 6509 - 5873 E-mail avillanueva@tocumenpanama.aero	
Katherine Barrett Médico General	Aeropuerto Internacional de Tocumen	Tel. + (507) 238-4191 E-mail Kathy1383@msn.com	

David Antonio Vos Lemos Administrador Aeropuerto Marcos Gelabert	Aeropuerto Marcos Gelabert	Tel. + (507) 501-9271 /501-9272 + (507) 501 9273 E-mail dvos@aeronautica.go.pa
Aquilino Jimenez Lara Coordinador Salud Internacional Aeropuerto Tocumen	Ministerio de Salud de Panamá	Tel. + (507) 2384059 E-mail ajlara@minsa.gob.pa
Johanna Marcucci Coordinador Salud Internacional Aeropuerto Marcos A Gelabert- Albrook	Ministerio de Salud de Panamá	Tel. + (507) 5126626 E-mail johannamarcucci@hotmail.com
Israel Cedeño Gonzalez Coordinador Nacional Vigilancia Epidemiológica Internacional Punto Focal del Reglamento Sanitario Internacional	Ministerio de Salud de Panamá	Tel. + (507) 5129267 E-mail icedeno@minsa.gob.pa
Néstor E. de Sedas S. Jefe de S.N.M. Tocumen	Servicio Nacional de Migración	Tel. + (507) 696 03822 E-mail nedess@hotmail.com
Liliana Miroslava López Thompson Jefa de Migracion en el AIMAG (Albrook)	Servicio Nacional de Migración	Tel. + (507) 501 1931 + (507) 6555 7432 E-mail subcomisionadalopez@gmail.com
Gabriel Acosta Subteniente	Servicio Nacional Aeronaval	Tel. + (507) 6382 2729 + (507) 258 1146 E-mail gabrielacosta2791988@gmail.com
Enith Rodríguez Abogada	COPA Airlines	Tel. + (507) 304-2358 E-mail erodriguezg@copaair.com
PERÚ		
Juan Carlos Monteza Neumann Líder del Equipo de Asesores Técnicos de CAPSCA Américas.	CAPSCA	Tel. +1 (51) 997 379 649 E-mail jcmonteza@hotmail.com
REINO UNIDO		
Nigel Dowdall Chief Environmental Health Officer	Environmental Health Division/Ministry of Health	Tel. +1 (284) 468 5110 E-mail carsmith@gov.vg
REPÚBLICA DOMINICANA		
Danilo O. Marcano Céspedes Aeromédico asignado a la DNA	Instituto Dominicano de Aviación Civil (IDAC)	Tel. +1 (809) 221 7909 Ext 210 +1 (809) 686 8616 E-mail danimarc17@hotmail.com
Carlos Ramón Alcántara Sánchez Asistente Subdirector General- Punto Focal para el RSI	Instituto Dominicano de Aviación Civil (IDAC)	Tel. +1 (809) 274 4322 Ext. 3226 E-mail calcantara@idac.gov.do
SURINAM		
Vivian A. Bijnaar Dep. Director Health/Safety/Environment & Quality	J.A. Pengel International Airport (SMJP)	Tel. + (597) 401 348 + (597) 850 3381 E-mail vbijnaar@japi-airport.com

ORGANIZACIONES INTERNACIONALES**ACI - LAC**

Javier Martínez Director General	Airports Council International – Latin America and Caribbean	Tel. + (507) 830 5657 + (507) 6679 1797 E-mail jmartinez@aci-lac.aero
Francisco Medela Gerente de Asuntos de la Industria	Airports Council International – Latin America and Caribbean	Tel. + (507) 830 5657 E-mail fmedela@aci-lac.aero

OACI

Katherine Rooney Chief, Cargo Safety Section	Headquarters, Montreal, Canada	Tel. + (514) 954 8219 Ext. 8099 E-mail krooney@icao.int
Jaime Calderón Oficial Regional de Aeródromos y Ayudas Terrestres	Oficina Regional para Norte América, Centro América y el Caribe	Tel. + 52 (55) 5250 3211 x. 119 E-mail jcalderon@icao.int
Pablo Lampariello Oficial Regional de Seguridad de la Aviación	Oficina Regional Sudamericana	Tel. + (511) 611 8686 E-mail plampariello@icao.int

OPS/OMS

Roberta Andraghetti Regional Advisor – International Health Regulations	Pan American Health Organization (PAHO) / World Health Organization (WHO)	Tel. +1 (202) 974 3129 E-mail andragro@paho.org
--	---	---

LOGROS Y RESULTADOS

1. Introducción

1.1 La reunión se enfocó en la planificación de la preparación en el sector de la aviación que requiere la colaboración multi-sector/multi-grupos de interés, especialmente con el sector de salud pública. La reunión facilitó dicha colaboración y actualizó a los participantes en la variedad de temas, de los cuales algunos han sido desarrollados desde la reunión anterior, mientras otros son nuevos. Una oportunidad de crear redes y enlaces de comunicación fue presentada entre los participantes, lo cual servirá para mejorar la armonización regional tanto de planificación como de respuesta.

2. Visita al Aeropuerto Internacional de Tocumen

2.1 El jueves 17 de septiembre se llevó a cabo una visita al Aeropuerto Internacional de Tocumen con el fin de mostrar a un grupo de participantes las diferentes áreas del aeropuerto que están involucradas en una Emergencia de Salud Pública. Este entrenamiento estuvo dirigido por el Dr. Juan Carlos Monteza, líder del equipo de Asesores Técnicos del CAPSCA – Américas. Antes de la visita, se proporcionaron pautas a los participantes sobre la forma de efectuar la visita de asistencia en un aeropuerto, que los especialistas que trabajan en una Emergencia de Salud Pública necesitan conocer, como las partes interesadas que normalmente componen los representantes de la AACs, el explotador del aeropuerto, médico del aeropuerto, seguridad de la aviación civil, aduanas e inmigración, las líneas aéreas, Proveedores de servicios de navegación aérea (ANSP), los representantes de la salud pública, la autoridad de turismo y gobierno local/regional.

2.2 Se convocó a un grupo de 20 participantes para la visita al aeropuerto, escogiendo preferentemente los que nunca habían realizado una visita CAPSCA a un aeropuerto. El resto de los participantes realizaron un ejercicio de mesa en un salón puesto a disposición por Tocumen S.A.

3. Conclusiones

3.1 El camino del Proyecto CAPSCA en las Américas a lo largo de los años ha permitido al sector de aviación civil y a salud pública conocerse y propiciado el comienzo de un entendimiento mutuo. La emergencia de salud pública de importancia internacional relacionada al brote de Ébola ha catalizado adicionalmente el acercamiento de los sectores hacia un objetivo común. Por lo cual es imperativo que el proyecto CAPSCA constituya un espacio para no desperdiciar la experiencia reactiva al brote y para institucionalizar las lecciones identificadas, lo que requiere reorientar el abordaje técnico y el abordar temas técnicos de formas más específicas y operacionales.

3.2 Quedando entendido que los Anexos al Convenio sobre Aviación Civil Internacional y el Reglamento Sanitario Internacional constituyen las bases legales del compromiso de los Estados, el Proyecto CAPSCA tiene como enfoque la preparación y respuesta a eventos/emergencias de salud pública (Anexo 9 del Convenio de Chicago y una de las capacidades básicas del Anexo 1.B del RSI).

Con respecto a las emergencias de salud pública sería deseable:

- a. Mejorar la interoperabilidad de los planes sectoriales relevantes, asegurándose que el rol de todos los sectores pertinentes (ej. Seguridad de la Aviación Civil, AVSEC) sea reflejado, así como la articulación con los planes de las autoridades locales y nacionales;

- b. Asegurar el establecimiento para institucionalización de dichos planes, a fin de que puedan permanecer válidos a pesar de la rotación de funcionarios;
- c. Extender el alcance de los planes cubriendo todo el recorrido de un viajero, dado que éste puede ser identificado con sospecha de una enfermedad infecciosa en cualquier momento del recorrido (no solamente dentro de un aeronave); el manejo de los contactos, que puede manifestarse como necesario en cualquier momento, dependiendo del momento en el cual se detectó el viajero sospechoso; de la situación epidemiológica local o internacional; la posible implementación de las recomendaciones temporales emitidas con la determinación de una ESPII;
- d. Agilizar el manejo de la información en un evento de salud pública según lo descrito en el punto iii., considerando utilizar fuentes de información para la identificación/ubicación de individuos (casos/contactos) – e.g. API, PNR, concepto de ventanilla única, etc.

3.3 Considerando la evolución del Proyecto CAPSCA, debido al aumento del nivel de concientización y experiencias adquiridas, se necesitaría una reconsideración tanto de los mecanismos de dirección (e.g. que el objetivo técnico sea tener un asesor técnico por países en los dos sectores) como del abordaje metodológico del mismo (e.g. revisión de herramientas); reconciliación y desarrollo adicional de las herramientas de la OACI, OMS, CASPCA, revisión del abordaje de las mismas durante las visitas de asistencia o de seguimiento a los Estados; la extensión del alcance del Proyecto a otros riesgos que sean infecciosos (relacionados a radiaciones y químicos); el abordaje de aspectos de naturaleza legal y la extensión a todas las capacidades básicas que se detallan en el Anexo 1.B del RSI.

3.4 Se recomienda que la OACI y la OMS faciliten la difusión de los respectivos detalles de contacto entre los Centros Nacionales del RSI y los Puntos Focales para Mercancías Peligrosas de las AACs, a fin de facilitar el diálogo entre las autoridades nacionales con el sector privado para evitar que se demore el envío de muestras.

3.5 Los participantes coincidieron que el Presidente y el Vice-Presidente deberían ser electos por períodos de tres años. La Presidencia la obtuvo la Dra. Iliana Olarte de Colombia, y la Vice-Presidencia se otorgó al Sr. Alex Naar de los Estados Unidos.

3.6 Se encomendó a los nuevos Presidente y Vice-Presidente la tarea de desarrollar los Términos de Referencia para el grupo y, conjuntamente con los asesores técnicos, se les pidió desarrollar un documento guía para las actividades y responsabilidades de los mismos.

3.7 Asimismo, el representante de Panamá, recomendó que en la próxima reunión de CAPSCA se llevara a cabo el primer día un taller para presentar los requerimientos de los Anexos de OACI y RSI, como un refrescamiento para los participantes y asesores técnicos., así como proporcionar indicaciones para el uso de todas las herramientas con que cuenta el proyecto CAPSCA.

3.8 La Séptima Reunión CAPSCA Américas está prevista que se celebre durante 2016 en México, en fechas que se anunciarán después coordinar con la OMS/OPS y con el Estado oferente.
